



# Gemeinde Nachrichten



# Dorf an der Pram

Amtliche Mitteilung An einen Haushalt Postentgelt bar bezahlt 22. Jahrgang – Nr. 165 Sept./Okt. 2003



## Neue Aktivitäten in der Gesunden Gemeinde Dorf an der Pram

Mit einer Blutdruckmessaktion wird am kommenden Sonntag wiederum gestartet.

### Blutdruckmessaktion

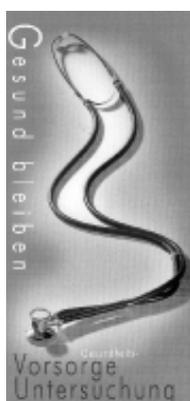
Sonntag, 7. September 2003 von 8:00 bis 11:30 Uhr im Gemeindeamt.



## Gesundheits- Vorsorgeuntersu- chung

Gesunde Gemeinde Dorf an der Pram wieder aktiv.

Eine Broschüre über die Gesundheits-Vorsorgeuntersuchung liegt dieser Zeitung bei. Darin wird diese Untersuchung, welche für alle Krankenversicherten und deren mitversicherten Angehörigen 1 mal jährlich kostenlos wäre, genauer beschrieben.



## Senioren ACHTUNG

„Leben ist Bewegung. Wenn Leben Bewegung ist, begünstigt die Förderung der Bewegung das Leben“.

**Deshalb beginnen wir wie jedes Jahr mit unserer Seniorengymnastik am Montag, 15. September 2003 um 18:30 Uhr - Mindestteilnehmer 10 Personen.**

Alterslimit ab 50 Jahre

Veranstalter ist das ROTE KREUZ.

Jede/r Interessierte darf sich herzlich eingeladen fühlen.

**Im Anschluß um 19:45 Uhr Treffen der Frauen - Mindestteilnehmer 10 Personen:**

Aerobic fördert Kondition und Koordination. **Funktionsgymnastik:** Gezieltes Muskeltraining und Stretching. **Entspannung:** Loslassen und neue Kräfte sammeln.

"Ich bitte um Anmeldung beim Gemeindeamt und freue mich auf einen gelungenen Start."

Eure Übungsleiterin Elfriede Kopfberger eh.

## Nordic Walking

Jeden Dienstag trifft sich eine Gruppe und ist miteinander zur Erlangung von Fitness unterwegs.

## Radfahren

Regelmäßig (derzeit jeden Mittwoch) werden in unserer näheren Umgebung von der Radfahrgruppe zwischen 15 und 30 km zurückgelegt



## Gymnastik - Aerobic - Stepp- Aerobic

Wir beginnen am 25. September 2003 jeden Donnerstag in der Turnhalle der Volksschule Dorf an der Pram.

Stepp Aerobic von 19:45 Uhr bis 20:00 Uhr - anschließend allgemeines Turnen.

Auf euer Kommen freuen sich Traudi und Bianca

### INHALT

	Seite
Landtagswahl	2
Kommunalwahlen mit den Wahlvorschlägen	2
Bokenkäfegefahr	3
Hundehaltesgesetz	3
Alttextiliensammlung	3
Aus der Bibliothek	4
Friedhofabfälle	5
Hochwasserhelfer geehrt	5
Freizeit	6
Termine	7
Dorfer Kirtag	8

## 28. September 2003 ist Wahlsonntag

Zur Landtags- Gemeinderats- und Bürgermeisterwahl sind heuer erstmals alle Gemeindebürger eingeladen die bis am Tag vor der Wahl das 18. Lebensjahr vollendet haben. Bisher war der Stichtag dafür der 31. Dezember des Vorjahres.

### Wahlverständigung

Wie gewohnt, erhalten Sie ca. eine Woche vor der Wahl eine Verständigung,

aus der die Wahlzeit und das Wahllokal ersichtlich sind.

### Wahllokal

Das auch für Behinderte zugängliche Wahllokal ist wiederum im Sitzungszimmer des Gemeindeamtes eingerichtet.

### Wahlzeit

Zwischen 8:00 und 13:00 Uhr können Sie Ihre Stimmen abgeben.

### Wahlkarten

Die Ausstellung von Wahlkarten ist auch bei dieser Wahl möglich. Zu beachten ist dabei allerdings, dass die Stimmabgabe für die Wahl des OÖ. Landtages naturgemäß **nur** in Oberösterreich erfolgen kann. Für die Wahl des Bürgermeisters und des Gemeinderates kann **keine** Wahlkarte ausgestellt werden, **da diese ohnehin nur im eigenen Ort gewählt werden können.**

### Besondere Wahlbehörde

Für bettlägrige Personen kann die besondere Wahlbehörde angefordert werden. Dies muss aber bis spätestens Donnerstag, 25.9.2003 erfolgen. Sie wird dann am Wahlsonntag ins Haus kommen.



## Wahlvorschläge

Zur Bürgermeisterwahl wurden folgende Wahlvorschläge eingebracht:

**Karl Einböck**, Landwirt, Schatzdorf 1 Österreichische Volkspartei ÖVP

**Karl Gehmaier**, Selbst. Schlossermeister, Thalling 4 Freiheitliche Partei Österreichs FPÖ

### Gemeinderatswahl:

#### Liste 1 Österreichische Volkspartei ÖVP

Zustellungsbevollmächtigter Vertreter: Einböck Karl Leopold, Landwirt, Schatzdorf 1, 4751 Dorf an der Pram

1. Einböck Karl Leopold
2. Hansbauer Edith
3. Griesmaier Horst Josef
4. Gumpoltsberger Leopold
5. Manhartsgruber Alois, Mag.
6. Doberer Johann, Dipl.Ing.
7. Berrer Annemarie
8. Schlosser Rudolf
9. Muraier Harald Franz, Ing.
10. Doppler Johann
11. Hörmanseder Rudolf
12. Doberer Josef Matthias
13. Gadermayr Harald
14. Windhager Elisabeth
15. Hinterholzer Günther, Dipl.Ing.
16. Doberer Rudolf
17. Spannlang Franz Josef
18. Gadermayr Stefan, Ing.
19. Erkner-Sacherl Alfred, Ing.
20. Wilflingseder Markus
21. Junger Ernst
22. Renetseder Georg
23. Nagl Roman Franz
24. Tüchler-Brandstätter Andreas

- 10.03.1956 Landwirt Schatzdorf 1, 4751 Dorf an der Pram
- 27.12.1967 Kindergärtnerin Dorf 27 / 1, 4751 Dorf an der Pram
- 03.03.1966 Landwirt Dorf 9, 4751 Dorf an der Pram
- 16.06.1965 Nebenerwerbsbauer Großreiting 1, 4751 Dorf an der Pram
- 09.11.1960 Steuerberater Dorf 50, 4751 Dorf an der Pram
- 26.11.1959 Exportleiter Dorf 56, 4751 Dorf an der Pram
- 14.07.1969 Landwirtin Habetswohl 14, 4751 Dorf an der Pram
- 28.09.1961 Landwirt Habetswohl 1, 4751 Dorf an der Pram
- 12.07.1964 Angestellter Dorf 54, 4751 Dorf an der Pram
- 27.02.1968 Hauptschullehrer Hinterndobl 16, 4751 Dorf an der Pram
- 06.10.1958 Landwirt Habetswohl 2, 4751 Dorf an der Pram
- 29.09.1958 Tischler Kumpfmühl 25, 4751 Dorf an der Pram
- 25.09.1969 Techn. Angestellter Dorf 59 / 6, 4751 Dorf an der Pram
- 20.12.1961 Kindergärtnerin Dorf 48, 4751 Dorf an der Pram
- 30.07.1969 Landwirtschaftslehrer Roiding 3, 4751 Dorf an der Pram
- 25.04.1973 Landwirt Kleinreiting 7, 4751 Dorf an der Pram
- 08.12.1956 Landwirt Weigljebing 7, 4751 Dorf an der Pram
- 13.08.1973 Landwirt Stögen 5, 4751 Dorf an der Pram
- 09.12.1970 Techn.Zeichner Stögen 9, 4751 Dorf an der Pram
- 03.09.1982 Greenkeeper Hinterndobl 15, 4751 Dorf an der Pram
- 27.01.1962 Landwirt Augendobl 3, 4751 Dorf an der Pram
- 07.11.1936 Pensionist Pimingsdorf 14, 4751 Dorf an der Pram
- 29.12.1972 Maschinenschlosser Dorf 59 / 3, 4751 Dorf an der Pram
- 18.02.1978 Landwirt Parting 3, 4751 Dorf an der Pram

#### Liste 2 Sozialdemokratische Partei Österreichs SPÖ

Zustellungsbevollmächtigter Vertreter: Höllerl Otto, SPÖ Bezirksgeschäftsführer, Otmar Spannlang-Straße 16a, 4780 Schärding

1. Ziegler Markus
2. Kalchgruber Johann
3. Grillneder Margit
4. Hatzmann Silvia Bianca
5. Schönleitner Oliver
6. Mayr Alois
7. Schluckner Siegfried
8. Kalchgruber Margit

- 26.02.1967 ÖBB-Beamter Pimingsdorf 22, 4751 Dorf an der Pram
- 30.09.1958 ÖBB-Beamter Außerjebing 2, 4751 Dorf an der Pram
- 03.07.1961 Verkäuferin Pimingsdorf 5, 4751 Dorf an der Pram
- 02.05.1975 Hausfrau Dorf 70, 4751 Dorf an der Pram
- 10.08.1976 Schlosser Großreiting 22, 4751 Dorf an der Pram
- 24.03.1954 ÖBB-Beamter Mundorfing 12, 4742 Dorf an der Pram
- 28.06.1948 Angestellter Dorf 38, 4751 Dorf an der Pram
- 24.11.1965 Postbedienstete Außerjebing 2, 4751 Dorf an der Pram

#### Liste 3 Freiheitliche Partei Österreichs FPÖ

Zustellungsbevollmächtigter Vertreter: Schreiner Erwin, Bezirksgeschäftsführer, E.Fuchsig-Straße 13 1, 4780 Schärding

1. Gehmaier Karl
2. Dürnbergger Josef
3. Gehmaier Michael
4. Steininger Christian
5. Zauner Johann
6. Bangerl Hermann Josef
7. Pichler Alfred Alois
8. Gehmaier Karl, jun.

- 25.08.1954 Selbständiger Schlossermeister Thalling 4, 4751 Dorf an der Pram
- 18.12.1963 Landwirt Stögen 1, 4751 Dorf an der Pram
- 21.04.1981 Maschinenschlossermeister Thalling 4, 4751 Dorf an der Pram
- 10.07.1979 Verkäufer Augendobl 7, 4751 Dorf an der Pram
- 06.02.1954 Koch Mitterjebing 8, 4751 Dorf an der Pram
- 22.04.1955 Schlosser Pimingsdorf 18, 4751 Dorf an der Pram
- 10.02.1940 Pensionist Weigljebing 5, 4751 Dorf an der Pram
- 21.04.1981 Student Thalling 4, 4751 Dorf an der Pram

## Kinderbetreuung und Haushaltshilfe durch Au-Pairs

Family Business ist eine Initiative des Österreichischen Familienbundes und vermittelt kinderliebende Au-Pair Kräfte mit Deutschkenntnissen nach Österreich. Au-Pairs sind eine kostengünstige Möglichkeit Familien bei der Kinderbetreuung und im Haushalt zu unterstützen.

Kontaktadresse: Family Business, Schillerstraße 53, 4020 Linz; Tel. 0732/608685

Unter [www.kinderbetreuung.at](http://www.kinderbetreuung.at) finden Sie weiters Babysitterbörse, 6000 Adressen von Kinderbetreuungsrichtungen in Österreich. Tipps, Links und Infos rund um die Familie.

Nähere Auskünfte erhalten Sie auch im Gemeindeamt.

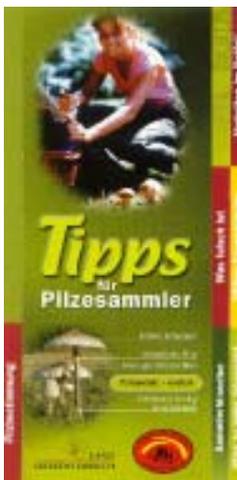
## Hundehaltegesetz Nachinformation

Für alle ab 1. Juli 2003 neu angemeldeten Hunde, deren Besitzer noch keinen Hund besessen haben oder für auffällige Hunde sind sogenannte Sachkundenachweise erforderlich. Derartige Sachkundekurse veranstaltet die Vereinshütte ÖGV Ried am Abriechteplatz in Eschried. Telefonische Auskünfte und Anmeldungen bei Rudolf Wernisch 0676/6358504 oder 07755/ 6991.

## Tipps für Pilzesammler

Das Land Oberösterreich hat eine neue Broschüre für Pilzesammler veröffentlicht. Diese enthält Ratsschläge zum richtigen Vorgehen beim Sammeln von Speisepilzen und warnt vor täuschenden Giftpilzen.

Diese Broschüre liegt zur kostenlosen Entnahme beim Gemeindeamt Dorf an der Pram auf.



## Erhöhte Borkenkäfergefahr! Jetzt Bäume kontrollieren

Die Trockenheit hat die Borkenkäfergefahr stark erhöht. Nur durch die Schadholzaufarbeitung kann die Gefahr abgewendet werden. In den Oö. Wäldern besteht bedingt durch die Witterung der vergangenen Wochen und Monate eine stark erhöhte Gefahr der Borkenkäferübervermehrung. Dies wird durch die Schadensereignisse

der vergangenen Jahre (Sturm und Hagel) verstärkt. Da ein einziges Borkenkäferpaar vom Frühjahr bis zum Herbst in drei Generationen bis zu 200.000 Nachkommen zeugen kann, ist eine möglichst frühzeitige Bekämpfung wichtig.

Als Erkennungszeichen haben Käferbäume abgefallene Rindenteile, Spechtlöcher und Bohrlöcher an der Rinde, von denen Bohrmehl herabrieselt. Die Waldbesitzer sollten zurzeit mindestens einmal in der Woche ihre Waldstücke kontrollieren. Von gefälltten Käferbäumen soll der Schlagabraum derzeit keines-

falls verbrannt werden, es besteht Waldbrandgefahr. Im Sommer reicht es, Äste und Rindenreste an sonnigen Stellen zu deponieren, sie trocknen dann rasch aus.



Borkenkäfer unterbrechen die Safitströme unter der Rinde und bringen so den Baum zum Absterben.

Bäume, die jetzt vergilbte oder braune Nadeln zeigen, sind bereits durch den Käferbefall abgetötet worden. Der Großteil der Käfer hat diese Wirtsbäume bereits verlassen (zahlreiche Aus-

bohrlöcher). Wenn in diesen Bäumen noch hellbraune Jungkäfer vorhanden sind, so sind auch diese Bäume zu entfernen. Eine Entrindung würde die Jungkäfer nicht abtöten. Selbst optisch vitale und gut benadelte Fichten sind aufgrund der herrschenden Dürre nicht mehr in der Lage, Käfereinbohrversuche durch verstärkten Harzfluss abzuwehren.

Die Wiederaufforstung von Borkenkäferflächen wird nun - je nach Anteil der Mischbaumarten - mit 1.500 bis 4.000 Euro pro Hektar gefördert.

## Alttextiliensammlung am Mittwoch, 24. September 2003

Wie das Landesabfallverwertungsunternehmen bekannt gibt, findet die nächste Alttextiliensammlung in Dorf an der Pram am Mittwoch, dem 24. September 2003 statt.

### Demnach sollten gesammelt werden:

- ◆ Damen-, Herren- und Kinderbekleidung in sauberem Zustand
- ◆ Tisch-, Bett- und Haushaltswäsche, Stores und Vorhänge
- ◆ Unterwäsche jeder Art, Socken paarweise
- ◆ Wolldecken, Bettfedern im Inlett
- ◆ Gürtel, Taschen, Schuhe unbedingt paarweise bündeln

### Nicht brauchbar sind:

- ◆ nasse Textilien, - verschmutzte bzw. zerrissene Kleidung
- ◆ Matratzen, Teppiche
- ◆ Industrie- und Schneiderabfälle

Original-Sammelsäcke sind bereits im Gemeindeamt kostenlos erhältlich und werden auch noch rechtzeitig durch die Schulkinder zugestellt. Die Ablieferung soll erst unmittelbar vor dem Sammlungstermin beim überdachten Vorplatz der Volksschule Dorf an der Pram erfolgen. Die Alttextilsäcke werden am Mittwoch, 24. September 2003 um 08:00 Uhr früh abgeholt.



**Bauchti's Hütte - Vergrößerung am 18. Juli 2003 eröffnet**



Öffnungszeiten: Mo - Do 15:00 bis 23:00 Uhr; Fr 10:00 bis 23:00 Uhr; Sa Ruhetag; Sonn- und Feiertage von 09:00 bis 12:00 Uhr. Walter Huemer ist erreichbar unter Tel. Nr.: 07764/6465 oder 0664/5622070.



Im Jahre 1996 hat Herr Walter Huemer (Bauchti) eine Gartenhütte, welche zum Einstellen von Geräten dienen sollte, aufgestellt. Da es bei der Familie Huemer immer schon Brauch war jeden Gast zu bewirten wurde anstatt Gerateinstellung das Gartenhaus zur Bewirtung der Gäste umfunktioniert. Da immer mehr Leute gekommen sind,

"Mein erster zahlende Gast war Herr Karl Hochreiter sen." so der aufstrebende Wirt Walter Huemer.

Seit etwa 2 1/2 Jahren hat er die Gewerbeberechtigung welche ihm die

**Gratulation zu dieser Bereicherung der heimischen Wirtschaft!**

Ausschank auch von Faßbier und Wein, sowie auch den Verkauf von Essen genehmigt.

Vor zirka 5 Monaten wurde eine neue Hütte, welche ungefähr 30 Personen Platz bietet, aufgestellt und auch das Umfeld liebevoll gestaltet.

Die kleine Hütte kann ab sofort für geschlossene Gesellschaften (Geburts-tage, Sitzungen oder jegliche andere Veranstaltungen) genutzt werden.

Walter Huemer möchte sich auf diesem Weg bei allen Helfern bedanken, besonders bei seinen Geschwistern, Nachbarn und den Feuerwehren Hinterndobl und Dorf an der Pram.



kam er auf die Idee eine Ausschank (Flaschenbierhandlung) zu eröffnen.



Bürgermeister Karl Einböck gratuliert dem expandierenden Jungunternehmer Walter Huemer

**Bibliothekarpfprüfung erfolgreich abgelegt**

Herr Felix Schluckner hat in den Jahren des Bestehens der Bibliothek Dorf an der Pram den Ausbildungslehrgang für ehrenamtliche und nebenberufliche Bibliothekare im Bundesinstitut für Erwachsenenbildung erfolgreich absolviert.

Mit der Projektarbeit "Erlebnismacht Bibliothek" und der mündlichen Abschlussprüfung hat er sich als Bibliotheksleiter bestens qualifiziert.

Wir gratulieren ihm zu diesem Erfolg und sind glücklich, ihn als Leiter der Bibliothek Dorf an der Pram zu haben.



In den letzten Wochen sind ganz einige neue Bücher und Spiele eingetroffen. Unter anderem auch der neue Band von Harry Potter

**Öffnungszeiten der Bibliothek ausgedehnt**

Die bisherigen Öffnungszeiten der örtlichen Bücherei werden um einen Donnerstag-Abendtermin ausgeweitet.

Ab September 2003 sind somit die Öffnungszeiten:

<b>Donnerstag</b>	<b>19:00</b>	-	<b>20:00 Uhr</b>
<b>Freitag</b>	<b>08:30</b>	-	<b>11:00 Uhr</b>
<b>Sonntag</b>	<b>08:15</b>	-	<b>11:30 Uhr</b>

ausgenommen Feiertage sonntage wie Weihnachten, Ostern, Pfingsten und sonstige kirchliche



## Friedhofabfälle bitte richtig entsorgen

Gemeinsam mit dem Bezirksabfallverband Schärding haben die Friedhofshalter die Abfalltrennung und -entsorgung grundlegend neu organisiert. Im Friedhof wurden daher vor einiger Zeit neue zusätzliche Sammelbehälter aufgestellt.

Trennung durch die Besucher in fünf Fraktionen:

- **Bunt- und Weißglas** (Vasen, Gläser)
- **Metall** (Grablichtdeckel, Staniol-Grablichter)
- **Kunststoff** (Grablichter, Blumentöpfe, Folien, Plastiksäcke)
- **kompostierbare Abfälle** (Schnittblumen, Blumenstöcke, Laub)
- **Restabfälle** (Wachsreste, Steckschwämme)

Die entsprechenden Behälter sind gut beschildert und sind farblich mit den Hinweistafeln abgestimmt.

**Alle** Friedhofsbesucher werden um ihre Mitarbeit ersucht, damit diese Aktion ein Erfolg für unsere Umwelt werden kann!

Wie sich jetzt zeigt, ist anscheinend für einige Friedhofbesucher die Kenn-

zeichnung noch zu wenig, denn es wird kreuz und quer einfach alles mögliche in die aufgestellten Behälter geworfen. Es braucht doch nur auf die angebrachten Tafeln geschaut zu werden um zu wissen was wohin gehört. Durch die Aufschrift und Abbildung der in die Behälter gehörenden Gegenstände auf den Tafeln wäre - **auch für Analphabeten - ausreichend dokumentiert, was wohin gehört.**

Es haben auch Bierdosen und Speiseölfaschen in diesen Behältern nichts verloren. Für diese sicher nicht im Friedhof anfallenden Verpackungen gibt es die Sammelbehälter bei den Molkereigaragen oder den Gelben Sack.

**Außerdem - die Sträucheranlage vor dem Friedhof ist auch im Winter keine Abfalltonne!**

Jedes Jahr ist im Frühjahr der Bereich vor dem Friedhof übersät mit ausgebrannten Grablichtern und so manchem sonstigen Unrat.

Es wäre auf Grund der bestehenden Abfallbeseitigungsmöglichkeiten nicht notwendig, dass in den Grünanlagen

vor dem Friedhof immer wieder illegale Ablagerungen, wie leere Grablichter, Taschen, sonst. Behältnisse, Papiertaschentücher usw., vorgenommen werden.

Bei den biogenen Abfällen, die kompostiert werden sollten, wird immer wieder nicht kompostierbares Material abgelagert. Gestecke, Kränze usw. können wegen des verarbeiteten Schwammes und Drahtes nicht kompostiert werden. Wenn unsere biogenen Abfälle künftig nicht mehr kompostiert werden können, müssen sie mit dem Müll abtransportiert werden. **Dies verursacht Kosten, welche sich künftig sicher auf die einzelnen Grabgebühren erheblich niederschlagen werden.** Außerdem findet sich bei weiterer Außerachtlassung gewisser Spielregeln niemand mehr, der die rechtzeitige Entleerung der Behälter vornimmt, da die Unfallgefahr durch Schnittverletzungen zu groß ist.

Die kostengünstigste Entsorgung aller im Friedhof anfallenden Abfälle wäre, wenn jeder seine Abfälle wieder mitnehmen würde. Übrigens - viele Gärtnereien nehmen Kränze und Gestecke wieder zurück.

## Würdigung der Hochwasserhelfer

Der Bürgermeister Karl Einböck konnte in den letzten Wochen allen freiwilligen Helfern, welche sich bei den Aufräumarbeiten nach dem Jahrhunderthochwasser im Mühlviertel im Vorjahr beteiligt haben im Namen des Landeshauptmannes die OÖ. Medaille für den Katastropheneinsatz überreicht. Die Einsatzorganisationen haben in einer Feierstunde am 16.7.2003 stellvertretend für alle organisierten Helfer die Auszeichnung erhalten.

Den Helferinnen und Helfern sei auf diesem Wege für ihren großartigen, uneigennütigen Einsatz recht herzlich gedankt. Alle haben zusammengehalten und sind den betroffenen Hochwasseropfern zur Seite gestanden.

### Die Geehrten sind:

Bogner Rudolf	Schatzdorf 8
Dipl.Ing. Doberer Johann	Dorf 56
Doberer Johanna	Kumpfmühl 25
Doppler Rudolf	Hinterndobl 16
Grilleneder Margit	Pimingsdorf 5
Maurer Helga	Kumpfmühl 8
Ott Harald	Großreiting 26
Pichler Renate	Weigljebing 5
Pöttinger Gerhard	Parting 4
Pöttinger Johannes	Parting 4
Riener Silvia	Hohenerlach 16
Riener Zázilia	Hohenerlach 16
Schluckner Felix	Dorf 49
Schluckner Theresia	Dorf 49
Spannlang Helene	Pimingsdorf 16
Wilflingseder Marianne	Außerjebing 4
Ziegler Markus	Pimingsdorf 22



**Wussten Sie dass .....**  
 ...Wasser trinken schlau macht? Wenn das Gedächtnis auslässt und Müdigkeit sich breit macht - trink Wasser!

Ein Tipp des Umweltministeriums.

## Bücherflohmarkt

Das Team der Öffentlichen Bibliothek Dorf an der Pram beabsichtigt für den diesjährigen Dorfer Kirtag am 05. Oktober 2003 einen Bücherflohmarkt zu veranstalten. Mit dem Schallplattenflohmarkt wird es leider nichts, da keine Tonträger abgegeben wurden.

Bücher sind schon zahlreich angeliefert worden. Dennoch bringen Sie die nicht mehr benötigten Bücher in die Bibliothek im Pfarrhof oder in das Gemeindeamt Dorf an der Pram. Sollten Medien dabei sein, welche für die Bibliothek gebraucht werden, werden wir sie in den Bestand aufnehmen. Die übrigen Gegenstände werden dem Flohmarkt zugeführt, dessen Reinerlös auch wiederum für den Ankauf von neuen Medien verwendet wird.

## Freie Wohnung

Neu renovierte Mansardenwohnung in Hinterndobl 8 ab 1.Oktober 2003 zu vermieten. Größe 70 m<sup>2</sup>, Miete 270 Euro ohne Betriebskosten, 3 Monats-

# Union DORF an der Pram

Die „Erste“ feierte einen gelungenen Saisonstart mit einem 4:2-Auswärtssieg in Peterskirchen, wobei *Robert Mühlböck (2)*, *Neuerwerbung Bernhard Berger* sowie *Urgestein Rudolf „Bubi“ Schlosser* die Tore erzielten. Im Derby gegen Kallham setzte es vor mehr als 250 Besuchern trotz einer tollen Aufholjagd eine 3:4-Niederlage (Tore: *Robert Mühlböck (2)*, *Gerold Zellinger*).

Die Reservemannschaft startete mit einem souveränen 3:0-Sieg in Peterskirchen (Tore: *Mario Mukenschnabel*, *Franz Stoll*, *Leopold Gumpoltsberger*) sowie einem 1:1-Remis gegen Kallham (Tor: *Norbert Gartner*) in die Herbstmeisterschaft.

## KAMPFMANNSCHAFT

Um das Ziel „Aufstieg in die 1. Klasse“ verwirklichen zu können, wurde unser Team mit Mittelfeldspieler *Bernhard Berger* vom SV Kallham sowie Defensivspieler *Roman Mayböck* vom SV Riedau, zuletzt in Eggerding, verstärkt. Außerdem kehrte Stürmer *Alexander Kanik*, Pimingsdorf, nach Gastspielen bei der U 19 und den Amateuren des SV Josko Ried sowie bei der Union St. Willibald (Bezirksliga) wieder zur Union Dorf zurück.



Roman Mayböck



Bernhard Berger

## SPIELPLAN HERBST 2003

24. August	Hofkirchen – UNION DORF	17.00 Uhr
31. August	UNION DORF – Prambachkirchen	17.00 Uhr
7. September	Bruck – UNION DORF	16.00 Uhr
14. September	UNION DORF – Bad Schallerbach 1b	16.00 Uhr
21. September	Gallspach – UNION DORF	16.00 Uhr
28. September	UNION DORF - Taufkirchen	16.00 Uhr
5. Oktober	Peuerbach - UNION DORF	16.00 Uhr
12. Oktober	UNION DORF - Hohenzell	16.00 Uhr
19. Oktober	Taiskirchen - UNION DORF	16.00 Uhr



## NACHWUCHS

Die Union Dorf ging heuer mit 4 Jugendmannschaften in die neue Saison, wobei in der U 15 heuer erstmals seit 11 Jahren wieder eine Spielgemeinschaft mit dem SV Riedau eingegangen wurde. Die U 13 und die U 15 trainieren jeden Mittwoch und Freitag um 17.30 Uhr, die U 9 sowie

die U 11 trainieren jeden Mittwoch um 17.00 Uhr. Probetrainings für Schulanfänger sowie Neueinsteiger finden ebenfalls jeden Mittwoch um 17.00 Uhr statt. Die Spieltermine der diversen Mannschaften werden in den Schaukästen ausgehängt.

- U 9 betreut von *Markus Gartner, Rene Mühlböck und Franz Hansbauer sen.*
- U 11 betreut von *Bernhard Senzenberger*
- U 13 betreut von *Günther und Annemarie Gehmaier*
- U 15 betreut von *Gerhard Gadermayr und Markus Angerschmid*

Die Spieler aller Jugendmannschaften hatten vor ein paar Tagen auf Initiative von Jugend-Präsident *Leopold Einböck* die Gelegenheit, auf der Dorfer Sportanlage Renn-Go-Karts auszuprobieren.

## Karatekurs für Anfänger

Der Karateverein Seidokan Riedau veranstaltet auch dieses Jahr wieder einen Anfängerkurs.

Beginn für Erwachsene (ab 15 J.) am 18.09.2003 um 19:30 in der Mehrzweckhalle Riedau, für Kinder am 19.09.2003 um 16:00 Uhr in der VS- Zell an der Pram.

Nähere Informationen und Anmeldung (07764/7062) und 0699/10666588.

## KLEINFELDTURNIER

Die U 9-Mannschaft erreichte beim traditionellen Kleinfeldturnier der Union Suben Anfang August den hervorragenden 2. Platz hinter dem Team des SK Schärding. Unsere Youngsters erzielten insgesamt 10 Tore, die besten Torschützen waren *Daniel Senzenberger* und *Patrick Vorhauer* mit je 4 Toren, gefolgt von *Lukas Ziegler* mit 2 Toren.

## SENIOREN

Auch nach dem Turniersieg beim traditionellen Seniorenturnier in Riedau waren unsere „Oldies“ nicht untätig. Beim Turnier in Taufkirchen an der Pram erreichte unser Team den 7. Platz, und beim Turnier in St. Willibald eine Woche später errang die Union Dorf in der Besetzung *Alfred Schlosser, Rudolf Schlosser, Franz Hansbauer, Leopold Gumpoltsberger, Johann Hubinger, Günther Gehmaier* und *Johann Wilflingseder* den Turniersieg.

## Landesmeister im Tennis aus Dorf

Bei den OÖ. Tennis - Landesmeisterschaften in Linz vom 29. bis 31. August 2003 hat sich Herr Horst Griesmaier sen. Dorf 37 den Landesmeistertitel in seiner Altersgruppe der Senioren geholt.

**Wir gratulieren dazu recht herzlich.**

Herr Griesmaier ist passionierter Tennisspieler und langjähriger Betreuer der Tennisanlage.

Seine Ausdauer und sein Fleiß wurden durch diesen hohen Titel belohnt.

### Notrufnummern ..... Tel.Nr.

EURO-Notruf .....	112
Feuerwehr-Notruf .....	122
Gendarmerie .....	133
Rettung .....	144
Gasgebrechen .....	128
Feuerwehr (kleine Notfälle)0664/3747782	
Gemeinde .....	8455
Homepage der Gemeinde <a href="http://www.dorf.at">www.dorf.at</a>	

### Neues Gemeinde-Personal

Als neue Gemein- demitarbeiterin wurde Frl. Martina Schloßer (Verwaltungs- assistent-Lehrling) ab 1. September 2003 aufgenommen.

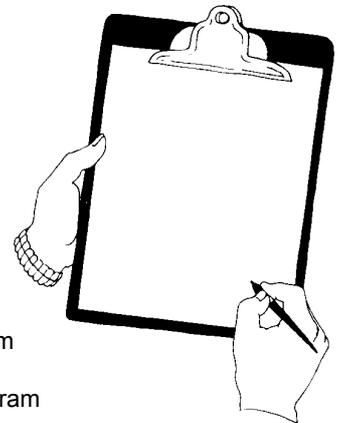


## Ärztlicher Sonn- und Feiertagsdienst

07.09.2003	Dr. Franz Ortbauer, 07762/4040, 4761 Enzenkirchen 176
14.09.2003	Dr. Peter Mooseder, 07764/8298, 4752 Riedau, Schwaben 70
21.09.2003	Dr. Walter Hofwimmer, 07736/6218, 4742 Pram 98
28.09.2003	Dr. Mellita Gumpinger, 07764/8551, 4755 Zell an der Pram, Am Wassen 71

## TERMINE - WAS IST LOS

06.09.2003		Ausflug der Mütterrunde
13.09.2003		KBW; Fahrt zum Musical „WAKE UP“
13.09.2003		Ausflug des Kirchenchores
14.09.2003	10:00 Uhr	Tag der älteren Bürger, Gh. Schmid-Zauner
20.09.2003		Ausflug des Musikvereins
20.09. und 21.09.2003		Ausflug der Freiwilligen Feuerwehr Hinterndobl
28.09.2003	8 - 13 Uhr	Landtags-, Gemeinderats- und Bürgermeisterwahlen
04.10.2003	20:00 Uhr	Schleiferkirtag der JVP, Gh. Schmid-Zauner
05.10.2003		DORFER KIRTAG
18.10. und 19.10.2003		Ausflug der Freiwilligen Feuerwehr Dorf an der Pram nach Prag
25.10.2003	20:00 Uhr	Union Tennisclub; Weinfest in der Turnhalle - VS Dorf an der Pram
12.11.2003	14:00 Uhr	Jahreshauptversammlung der Kath. Frauenbewegung
07.11.2003	20:00 Uhr	Karbarett Saurampfa „Kopflustig“; Turnhalle der VS Dorf an der Pram
14.11.2003	20:00 Uhr	Jahreshauptversammlung des Musikvereins und Jugendkonzert
22.11.2003	20:00 Uhr	Landjugend - Jahreshauptversammlung
28.11.2003	20:00 Uhr	Adventfeier der Freiw. Feuerwehr Hinterndobl; Wimmerstub'n, Thalling
29.11.2003	14:00 Uhr	ADVENTMARKT
05.12.2003		Nikolo-Aktion; Anmeldung bis 05.12.2003, 12:00 Uhr im Kaufhaus Zellinger
05.12.2003	20:00 Uhr	Krampuskränzchen der JVP im Gasthaus Schmid-Zauner
27.12.2003	06:00 Uhr	Tagesschifahrt der JVP; Abfahrt 06:00 Uhr; Anmeldung bei der Raiba Dorf



Für die richtige und rechtzeitige Eintragung von Terminen im Veranstaltungskalender ist die jeweilige, veranstaltende Organisation selbst verantwortlich. Es können auch in der Homepage der Gemeinde Dorf an der Pram Veranstaltungen eingetragen werden! <http://www.dorf.at>

## Bauberatungstermin

Der nächste Termin für Bauberatungen, bei dem der Bauamtssachverständige kostenlos für Fragen und Beratungen zur Verfügung steht ist: Donnerstag, 18. September 2003 und Donnerstag, 23. Oktober 2003 von 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr.

### Dienstzeiten des Gemeindeamtes Dorf an der Pram

Montag	von 7:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 17:30 Uhr
Dienstag	von 7:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 17:30 Uhr
<b>Dienstag Nachmittag Gemeindeamt geschlossen</b>	
Mittwoch	von 7:00 bis 12:45 Uhr nachmittags keine Dienststunden
Donnerstag	von 7:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 17:30 Uhr
Freitag	von 7:00 bis 12:45 Uhr nachmittags keine Dienststunden

**Parteienverkehr ist nur vormittags** - nachmittags ist kein Parteienverkehr.

**Bürgermeister - Sprechstunden:** Jeden Mittwoch von 09:30 Uhr bis 11:00 Uhr.

### Gemeinderatssitzungstermin

Die nächste Gemeinderatssitzung ist am Dienstag dem 09.09.2003 um 20:00 Uhr.

### IMPRESSUM:

**Medieninhaber, Redaktion u. Herausgeber:** Gemeinde Dorf an der Pram (07764/8455) 4751 Dorf an der Pram  
E-Mail: [gemeinde@dorf.ooe.gv.at](mailto:gemeinde@dorf.ooe.gv.at)  
Web: <http://www.dorf.at>  
**Fotos:** Gemeinde Dorf an der Pram, privat, Rest namentlich gekennzeichnet  
**Druck:** Eigendruck. Erscheinungs- und Herstellungsort: 4751 Dorf an der Pram  
Verlagspostamt: 4751 Dorf an der Pram  
Gedruckt auf chlorfreiem Papier.  
**Redaktionschluss: Nov./Dez. 2003: Montag, 20. Oktober 2003**

Auf zum  
traditionellen

# Dorfer Kirtag

mit

Sonntag,  
5. Oktober 2003



## 4. Erlebnisfest

von Landwirtschaft,  
Gewerbe und  
Brauchtum



## Schleiferkirtag

am Samstag, 4. Okt. 2003 ab 20 Uhr  
im Gasthaus Zauner, Dorf a.d.Pram

Veranstalter: JVP Dorf

☞ Diese Veranstaltung wird von der Gemeinde Dorf an der Pram unterstützt.